



Stettiner Zeitung.

Abend-Ausgabe.

Freitag, den 9. Mai 1884.

Nr. 216.

Deutscher Reichstag.

22. Sitzung vom 8. Mai.

Das Haus ist gut besetzt; die Tribünen sind überfüllt.

Am Tische des Bundesraths: Staatssekretär des Innern Staatsminister v. Bötticher, Minister v. Puttkamer und v. Scholz und zahlreiche Bundes-Kommissare.

Präsident v. Leseow eröffnet die Sitzung um 12 Uhr 25 Minuten mit geschäftlichen Mittheilungen.

Eingegangen ist der Entwurf eines Gesetzes betreffend die Abänderung der Maß- und Gewichtsordnung vom 17. August 1868; ferner ein Gesetzentwurf betreffend den gemeingefährlichen Gebrauch von Sprengstoffen.

Vor Eintritt in die Tagesordnung nimmt das Wort der

Staatsminister v. Bötticher: Meine Herren! Ich habe die Ehre, dem hohen Hause heute einen Gesetzentwurf vorzulegen, welcher nicht politischer Natur ist und, wie ich hoffe, den allseitigen Beifall des Hauses finden wird. Sie werden sich erinnern, daß, als im vorigen Sommer in Egypten die Cholera ausbrach, die deutsche Regierung eine wissenschaftliche Kommission zur Erforschung des Krankheitskeimes entsandte. Der Leiter derselben, Geh. Regierungsrath Dr. Koch, hat nun im Verein mit mehreren jungen Ärzten die umfassendsten Studien gemacht, und seine Forschungsreise, nachdem in Egypten die Krankheit erloschen war, nach Indien weiter ausgedehnt. Die Berichte der Kommission sind ihrem allgemeinen interessirenden Inhalte nach veröffentlicht worden, und Sie werden sich gewiß alle von der Umsicht und Trefflichkeit jener Forschungen überzeugt haben. (Sehr wahr!) Wir dürfen hoffen, daß die wissenschaftliche Bearbeitung dieser Entdeckungen dazu führen wird, der Choleraepidemie einen wirksamen Damm entgegenzusetzen. Gelingt das, so gebührt der Dank dafür den Männern, die mit Todesverachtung und unermüdbarem Eifer die Entdeckung der Krankheitskeime zu Wege gebracht haben. Es ist die Meinung Sr. Majestät des Kaisers und der verbündeten Regierungen, daß diesen Männern in entsprechender Weise der Dank der Nation dargebracht werde. (Bravo!) Der vorliegende Gesetzentwurf schlägt Ihnen vor, eine Summe von 135,000 Mark aus den Mitteln des Reichshaushalts Sr. Majestät dem Kaiser zur Verfügung zu stellen, um jenen Männern eine entsprechende Belohnung für ihre Mühe zu gewähren. Ich empfehle Ihnen daher den Gesetzentwurf zur baldigen Annahme. (Lebhaftes Bravo! auf allen Seiten.)

Tagesordnung:

Erster Gegenstand ist die Berathung der Petitionen, welche, als zur Erörterung im Plenum ungeeignet, zur Einsicht im Bureau niedergelegt sind.

Dieser Gegenstand wird ohne Diskussion erledigt.

Es folgt der mündliche Bericht der Kommission für die Geschäftsordnung über das Schreiben des Reichskanzlers vom 19. März 1884 betreffend die Erstellung der Ermächtigung zur strafrechtlichen Verfolgung des Müllers Jakob Tafelmaier zu Liebenmühle und des Dienstknechts Mathias Hühler zu Moosen wegen Beleidigung des Reichstages.

Referent Abg. Dr. Meyer (Halle) beantragt namens der Kommission, die betreffende Ermächtigung nicht zu erteilen.

Das Haus beschließt demgemäß.

Es folgt die zweite Berathung eines Gesetzes betreffend die Verlängerung der Gültigkeitsdauer des Gesetzes gegen die gemeingefährlichen Bestrebungen der Sozialdemokratie vom 21. Oktober 1878.

Nach einigen einleitenden Bemerkungen des Referenten der mit der Vorberathung des Gesetzentwurfs beauftragten Kommission, Abg. Dr. Freiherr von Hertling (Zentrum), ergreift das Wort der

Abg. Dr. Febr. Schenk v. Stauffenberg (D. freis.), um sich prinzipiell gegen die Verlängerung des Sozialistengesetzes auszusprechen. Zunächst sei bei Zustandekommen des Gesetzes die Absicht nicht die gewesen, einen dauernden Zustand dieser vorübergehenden Maßregel zu schaffen. Bei den damaligen Kommissionsberathungen habe er und sein Freund Lasker den Versuch gemacht, gewisse Rautelen in das Gesetz zu bringen, um demselben gewissermaßen eine Form zu geben, welche es von mißbräuchlicher Anwendung ausschloß. Ein Theil dieser Vorschläge zu § 1 habe damals auf allen Seiten Zustimmung gefunden. Die Intention des Gesetzes war nicht, die sozialdemokratische Partei auszurotten, son-

dern nur deren staatsgefährlichen Tendenzen wegzuschaffen. Nach dieser Richtung müsse man zwischen Sozialdemokraten und Anarchisten streng scheiden. Das Gesetz sei jedoch schablonenmäßig mit unerbittlicher Konsequenz durchgeführt worden. Das Anschwellen der anarchisirenden Partei sei die Frucht der langen Dauer des Ausnahmegesetzes, welches andererseits auch die weitgehendste Anwendung der geheimen Polizeimacht zur Folge gehabt habe. Wohin man damit komme, darüber könne ein Einblick in die russischen Verhältnisse auch nicht mehr den Schein des Zweifels lassen, und wenn es bei uns noch nicht soweit gekommen, so sei dies mehr der göttlichen Vorsehung zu danken, als den getroffenen Maßregeln. Andererseits erweise sich dieses Ausnahmegesetz ohnmächtig gegenüber der Verbreitung der sozialdemokratischen Presse, deren Züchter Zentralorgan eine geradezu saunenswerthe Auflage erreicht habe. Würde die Frage von den Regierungen und dem Hause ohne alle Nebenrückichten behandelt, so müsse ein befriedigendes Resultat sich ergeben. Damals trat ein derartiges Bestreben in dem gemeinsamen Begriff der „Ordnungspartei“ hervor, der sich indes mehr und mehr nach rechts verschoben habe. Nach möglichst genauer Erwägung aller Momente müsse er zur Ablehnung des Gesetzes kommen. (Bravo links.)

Abg. Febr. v. Minnigerode (D. freis.): Auch für meine Freunde ist für die Beurtheilung der vorliegenden Frage der Umstand bestimmend, ob und inwieweit das Sozialistengesetz bisher von Erfolg gewesen. Diese Frage müssen wir, im Gegensatz zu der Auffassung der Linken, entschieden bejahen. Zunächst hat die anfangs der sechziger Jahre geradezu niederdrückende Anschwellung der Sozialdemokratie sehr nachgelassen. Dann haben die Brandreden, wie wir sie 1874 hier von Hasselmann hören mußten, aufgehört und sind heute nicht mehr möglich. Man sehe sich feiner in unseren Nachbarstaaten um. Was ist in jüngster Zeit dort passiert! Wenn es bei uns nicht so weit kam, so liegt das doch zweifellos und zum größten Theile an dem Sozialistengesetz. Nun jagt man: der Kampf müsse mit idealen Waffen geführt werden, es sei ein Geisterkampf. Das ist absolut unrichtig, denn die Sozialdemokratie ist der verführerische Terrorismus auf allen Gebieten, der den Arbeiter verfolgt vom Berne bis in die Familie hinein. (Mittlerweile ist der Reichskanzler Fürst Bismarck in das Haus eingetreten.) Da redet man von den „gesegneten“ Ideen der Sozialdemokraten. Man sehe sich einmal die Ansicht Frohme's über die Eigentumsverhältnisse an! Dann wird gegen die Verlängerung des Sozialistengesetzes eingewendet: früher hätten die Sozialdemokraten Agitation getrieben, und unter dem Drucke des Gesetzes trieben sie Konspiration. Damals wurde auch konspirirt, und zwar öffentlich, nebenher auch zweifellos inheimlich. (Sehr richtig!) Man bringe die sozialdemokratischen Ideen nicht zusammen mit der sozialen Reform. Dieselben sind keine Reformen, sondern Revolutionäre, was sie selbst eingestehen, und auf dem Gebiete der Religion sind sie Atheisten. Wer dachte nicht an jene Schandthat der Juli Revolution, wo der Erzbischof von Paris, als er auf den Barrikaden erschien und das Volk beruhigen wollte, meuchlings erschossen wurde! Man konstruirt stets einen Unterschied zwischen Sozialdemokraten und Anarchisten und will gegen letztere mit einem Dynamitgesetz vorgehen. Ich behaupte, jene Dynamit-Attentate sind ein Kinderspiel gegenüber dem unausgesetzten in Bewegung befindlichen Apparat der sozialdemokratischen Agitation. (Sehr wahr! rechts), einer zersetzenden Bewegung gegen Alles, was heilig ist, gegen Monarchie, Eigentum, Ehe u. s. w. Für alle die verschiedenen Arten ist die Sozialdemokratie der Mutterboden, alle aber sind sie international. Was das Sozialistengesetz betrifft, so wünschen wir keineswegs, daß es eine dauernde Institution werde, allein es muß bestehen, so lange die soziale Reform noch nicht durchgeführt ist, und wir erachten jede Abschwächung einer Ablehnung gleich. Daß die Nationalliberalen in dieser Sache wie wir denken, freut mich, obgleich die Herren sonst mehr nach links neigen und sich von jenen zu Tisch laden lassen, obgleich kein Kowait für sie besteht ist. (Große Heiterkeit.) Die Fortschrittspartei sollte sich eigentlich des Sozialistengesetzes freuen, denn es schafft ihnen die lästige Konkurrenz der Sozialdemokraten vom Halbe. Außerlich sind letztere und die „Freisinnigen“ nahe Verwandte, denn beide nähren im Volke das Mißtrauen und die Begehrlichkeit des kleinen Besitzers gegenüber den Großen, beide befinden sie sich in der grundsätzlichen Negation insbesondere der sozialen Re-

form gegenüber, aus Mangel darüber, weil sie dem Arbeiter und Handwerker nichts Vernünftiges zu bieten vermögen — ich erinnere nur an den „Reichsfreund“ mit der „Schnapspolitik“ und seiner „Staatspension des Arbeiters“ — wahrlich, schöner kann's die sozialdemokratische Presse nicht. Beide sind übrigens für Partei-Diäten, namentlich die neuen „Freisinnigen“, die „reich mit des Orients Schätzen beladen.“ (Große Heiterkeit.) Beide haben von jeher vom Terrorismus gelebt. Sagte doch kürzlich Herr Dr. Langenhans: er wüßte nicht, was aus denjenigen Freisinnigen würde, welche für das Sozialistengesetz stimmen würden. (Hört! hört!) Nun, Herr Professor Mommsen hat es erfahren. (Heiterkeit.) Wenn das Zentrum als prinzipielle Gegnerin aller Ausnahme-gesetze gegen die Vorlage eingenommen ist, so ist das ja erklärlich und verzeihlich angesichts der Ausnahme-gesetze gegen die Katholiken. (Sehr wahr! im Zentrum.) Aber hier herrscht doch ein gewaltiger Unterschied, den man sich klar machen sollte! Ueberhaupt halte ich ein einmütiges Zusammenwirken aller christlichen Konfessionen für nothwendig zur Erreichung der großen sozialen Ziele, welche die Regierung anstrebt, um endlich zum Frieden zu gelangen. Stimmen Sie daher für das Gesetz, denn wer den Frieden will, der muß gerüstet sein! (Lebhaftes Bravo! rechts.)

Abg. Dr. Windthorst: Der Vorredner habe verschiedenen Parteien Winke gegeben, von denen er zwei herausnehmen wolle. Zunächst habe Herr v. Minnigerode die Abneigung des Zentrums gegen Ausnahme-gesetze richtig charakterisirt, denn die Katholiken leiden seit 12 Jahren unter derartigen Gesetzen, von denen z. B. das Ausweisungsgesetz viel härter sei als das Sozialistengesetz. Der Vorredner habe sich — und das sei der zweite Punkt — mit einer Bekehrung an die Nationalliberalen gewandt. In deren Mitte befänden sich indes eine Reihe so vortrefflicher Ärzte, daß es schwer sei, mit denselben in Konkurrenz zu treten. (Heiterkeit.) Er (Redner) stürzte vorläufig die Physiognomie des Patienten, hoffend, daß über dessen inneren Zustand bald etwas mehr Licht verbreitet werde. Die vorliegende Frage sei sehr ernst wegen ihrer weittragenden Bedeutung nach innen wie nach außen. Was er hier erkläre, spreche er lediglich für sich selbst, da er seinen Freunden bezüglich der Abstimmung freie Hand gelassen habe. Seine politischen Freunde sind dahin mit ihm einverstanden, daß die sozialdemokratischen Gefahren aufs nachdrücklichste bekämpft werden müssen, andererseits aber auch darin, daß man möglichst bald aus dem Ausnahmezustand herauskomme. Indes werde niemand gebunden, und jeder könne stimmen wie er wolle. Auf seine Anträge und die Behandlung derselben in der Kommission eingehend, bedauert Redner, daß dieselben keine Zustimmung gefunden. Er habe damit das Beste gewollt, und die Verantwortung für die Folgen möchten diejenigen tragen, die seinen Anträgen „kühl bis an's Herz hinan“ gegenüber stehen. (Bravo! im Zentrum.)

Abg. Marquardsen (nat.-lib.) wendet sich zunächst gegen die Ausführungen v. Stauffenbergs, daß das Gesetz gemißbraucht worden sei, und beruft sich in dieser Beziehung auf die Stellungnahme des Abg. Dr. v. Hertling, welcher 1878 gegen das Gesetz war, aber 1880 für die Verlängerung stimmte, weil die Regierung dasselbe nicht mißbräuchlich angewandt. Die Regierung verlange ja auch nicht die Verlängerung der Gültigkeit des Gesetzes auf unbestimmte Zeit, vielmehr stehe jedem Reichstag das Recht der Kontrolle in dieser Hinsicht zu. Der wichtigste Mißbrauchszustand sei auch nur in drei Städten eingeführt, und die Handhabung derselben sei eine durchaus korrekte gewesen; übrigens haben die Ausweisungen in letzter Zeit fast ganz aufgehört. Redner betont schließlich die konsequente Haltung seiner Freunde der Sozialistenfrage gegenüber. Ausnahmezustände müssen durch Ausnahme-gesetze bekämpft werden und in der Voraussetzung, daß die Regierung die Verantwortung für die Verlängerung in der verlangten Ausdehnung übernimmt, werden wir geschlossen für die Vorlage stimmen. (Beifall bei den Nationalliberalen und rechts.)

Abg. Graf Beyer (D. Reichsp.) erklärt, daß er und seine Freunde die Amendments Windthorst ablehnen werden. Das Gesetz in seinem bisherigen Umfang sei nothwendig und dürfe nicht abgeschwächt werden.

Abg. Winterer (Eis.-Lothr.) verweist auf den sogenannten „Diktaturparagraphen“ in Elfaß-Lothringen, der noch schlimmer sei als das Sozialisten-

gesetz. Das die Sozialdemokratie gefährlich macht, ist ihr internationaler Charakter. Zwischen Anarchisten und Sozialdemokraten besteht allerdings ein Unterschied, insofern erstere nur an die Gewalt glauben, letztere auch legale Mittel nicht verschmähen. Allein selbst aus den gemäßigten Sozialdemokraten gehen Anarchisten hervor. Die Regierung hat nicht nur das Recht, sondern die Pflicht, diese Gefahr zu bekämpfen. Allein das Mittel, das Sozialistengesetz, kann ich nicht billigen, denn es ist einseitig, unzureichend und irrig. Das Gesetz gehört zu dem System der diskretionären Gewalt und deshalb werden wir nicht für das Gesetz, sondern geschlossen für die Anträge des Abg. Windthorst stimmen.

Das Haus vertagt sich hierauf.

Nächste Sitzung: Freitag 11 Uhr.

Tagesordnung: Fortsetzung der heutigen Berathung.

Schluß 5 Uhr.

Deutschland.

Berlin, 8. Mai. Eine Allerhöchste Kabinetts-ordre vom 12. April d. J. lautet:

Auf den Mir gehaltenen Vortrag bestimme Ich, unter Aufhebung entgegenstehender Festsetzungen, daß die Offiziere von der Armee ohne Dienststellung, sowohl in disziplinärer wie in allen anderen Beziehungen, denselben Generalkommandos unterstellt werden, in deren Bezirk dieselben ihren Wohnsitz haben. Die betreffenden Generalkommandos haben demnach auch alle Angelegenheiten dieser Offiziere, welche keiner Entscheidung bedürfen, Mir unmittelbar vorzulegen. Dabei soll jedoch die Bestimmung, daß Generale vom General-Lieutenant aufwärts Gesuche dienstlichen Inhalts Mir direkt vorlegen dürfen, nicht berührt werden, und auch die den Offizieren von der Armee ohne Dienststellung durch Meine Ordre vom 23. Oktober 1879 eingeräumte Befugniß, einen Urlaub bis zu 14 Tagen, mit der Verpflichtung der sofortigen Meldung, antreten zu dürfen, aufrecht erhalten bleiben.

Wilhelm.

Berlin, 8. Mai. Ueber die Aussichten des Unfallversicherungsgesetzes schreibt die „Provinzial-Korrespondenz“:

„Nach Allem, was über den Gang der in der Reichstagskommission zur Berathung des Unfallversicherungsgesetzes gepflogenen Berathungen bisher bekannt geworden ist, darf auf einen günstigen Verlauf dieser wichtigen Angelegenheit gehofft werden. Schon jetzt läßt sich absehen, daß die auf die Ausarbeitung und Durchberatung der Entwürfe von 1881 und 1883 verwendete Zeit und Mühe keine verlorene gewesen ist. An ihrem Theil haben die früheren Arbeitern wesentlich dazu beigetragen, daß die Meinungen über den schon wegen seiner Neuheit schwierigen Gegenstand genugsam erklärt worden sind, um die diesmaligen Berathungen zu erleichtern und der Nützlichkeit der Grundzüge des Entwurfs die gehörige Anerkennung zu verschaffen. Ist das bisherige Resultat doch dieses gewesen, daß die leitenden Gedanken der ausschließlich staatlichen Versicherung, der korporativen Organisation der die Versicherung tragenden Berufsgenossenschaften und des Umlageverfahrens gebilligt worden sind, und daß die Mehrheit der von der Kommission beschlossenen Abänderungsvorschläge sich dem System einfügten, für welches die verbündeten Regierungen sich einstimmig hatten.“

Wie wir bereits meldeten, steht die Einbringung des Gesetzentwurfs, betreffend die Abänderung der Rübenzuckerbesteuerung, beim Bundesrathe in nächster Zeit bevor, und es verlautet, daß der Entwurf die Einführung der neuen Steuerförmel zum 1. August 1885 in Aussicht nehmen, also von einer stufenweisen Einführung Abstand nehmen werde. Das nunmehr vollständig vorliegende Material der Zuckersteuer-Enquete-Kommission enthält interessante vergleichende Statistiken, welche ein klares Bild der gegenwärtigen Situation der Zuckersubstraktion, sowie deren allmählicher Entwicklung darboten. Wie gewaltig diese Entwicklung der Rübenzucker-Industrie seit 1854 sich gestaltet hat, kann man daraus ersehen, daß dieselbe im genannten Jahre nur 160,000 englische Tons produzierte, während sie im Jahre 1881 bis zu 1,749,545 Tons gestiegen ist und die Produktion des Rohzuckers weit übersteigt. Diese betrug im Jahre 1854 schon 1,219,558 Tons und stieg bis 1881 bis 1,860,476 Tons, hat also im Ganzen um 640,918 Tons zugenommen, während die Steigerung bei der Rübenzucker-Produktion 1,589,545 Tons betragen hat. Im

Jahre 1883-84 wurden schon 2,240,000 Tons fabrizirt; hieran participiren Deutschland mit 925,000 Tons, Frankreich mit 450,000 Tons, Oesterreich-Ungarn mit 435,000 Tons, Rußland und Polen mit 300,000 Tons, Belgien mit 90,000 Tons und die Niederlande und die anderen Länder mit 40,000 Tons. Danach produzierte Deutschland allein mehr als Frankreich und Oesterreich-Ungarn zusammen.

Wie die „B. P. N.“ hören, sind bei der Audienz, zu welcher die Mitglieder der Cholera-Kommission bei dem Kronprinzen am 5. Mai besofolten waren, dem Herrn Geh. Regierungsrath Koch der Kronenorden zweiter, den übrigen Mitgliedern der Kronenorden dritter Klasse durch Se. kaiserliche und königliche Hoheit im Auftrage Sr. Majestät des Kaisers persönlich übergeben worden.

Die Mitglieder der Kommission sind des Lobes voll von der überaus zuvorkommenden Aufnahme, die ihnen aller Orten von Behörden sowohl wie von Privaten zu Theil geworden. Insbesondere boten die deutschen Konsulate Alles auf, um der Kommission über die Schwierigkeiten ihrer Aufgabe leichter hinwegzuhelfen.

Offiziell werden jetzt die vom Bundesrathe in seiner Sitzung vom 13. März d. J. beschlossenen Muster-Statuten für Ortskrankenkassen bekannt gemacht. In den Vorbemerkungen wird ausdrücklich gesagt, das Musterstatut verfolge lediglich den Zweck, für die Aufstellung wirklicher Statuten für Krankenkassen einen Rahmen und eine Anleitung zu geben.

Mit 8. Mai. Ueber den Inhalt der Antwortnote der Pforte auf die englische Konferenz-Einladung geht der „Kölnischen Zeitung“ folgendes Telegramm aus Paris zu: Im Eingang der Note erklärt Wilm Bastha, die Pforte erkenne in der englischen Einladung einen Beweis der Sorge, mit welcher England sich der Wohlfahrt Ägyptens annehme, einer Sorge, an welcher die Türkei auch ihres Theils theilnehme.

Stettiner Nachrichten.

Stettin, 9. Mai. Mit dem 20. Mai tritt der veränderte Fahrplan der königlichen Eisenbahnen in Kraft. Fahrpläne zum Preise von 25 Pfg. und 5 Pfg. sind bei den Stationskassen zu haben.

nomen widmete er sich zunächst dem Studium der Astronomie und physikalischen Wissenschaften, um sodann eine erfolgreiche Thätigkeit als Lehrer und Schriftsteller auf diesen Gebieten zu entfalten.

In dieser Stellung ist es ihm vergönnt gewesen, seine gebihrigen Kenntnisse und außerordentliche Belesenheit zum Besten der Entwicklung der Hydrographie in erfolgreichster Weise zu verwenden und der Marine dadurch hervorragende Dienste zu leisten.

Abgesehen von dieser Hingabe an die amtlichen Pflichten wirkte der Heimgegangene durch eine Reihe von gelegenen, in das Gebiet der Oceanographie fallenden Privatarbeiten für die Förderung dieses bis vor Kurzem in Deutschland wenig gepflegten Wissenschaftszweiges und errang sich den Namen einer ersten Autorität darin.

Die gleichzeitige Eigenschaft seines Herzens, in aufopferndster Weise einem Jeden mit Rath und That zur Seite zu stehen und in allem seinem Wirken sein eigenes Verdienst zu Gunsten des Fremden in den Schatten treten zu lassen, erwarb ihm weit über den Kreis seines Amtes hinaus die allgemeine Verehrung, die sich unter Anderem in seiner Ernennung zum Ehrenmitglied zahlreicher inländischer und ausländischer wissenschaftlicher Vereine zu erkennen gab.

— Landgericht. — Strafkammer 1. — Sitzung vom 8. Mai. — Im Juli 1882 verstarb in Friedensburg die Ehefrau des Eigentümers Wilhelm B. v. R., letzterer begab sich am 26. Juli auf das Amtsgericht zu Altdamm und gab daselbst die eidesstattliche Versicherung ab, daß außer ihm und seinen ehelichen Kindern keine Erben vorhanden wären.

Landgericht. — Strafkammer 3. — Sitzung vom 9. Mai. — Mitte Februar d. J. erhielt ein auf der Bellevuestraße wohnhafter Kaufmann an einem Tage zwei Loose der Bräunischweigischen Landes-Lotterie zugesandt und wie sich herausstellte, war das eine von dem Lotteriekollektor Stern, das zweite von dessen Gehülfen, dem Handlungsgehilfen Runge, aus Bremen zugesandt.

Unter Ausschluß der Öffentlichkeit wurde gegen den früheren Schmiedemeister Robert T. v. I., jetzt in Zülchow wohnhaft, wegen Majestätsbeleidigung verhandelt. Der Angeklagte ist beschuldigt, am 18. Dezember v. J. in Rosow den Kronprinzen und den Prinz Wilhelm beleidigt zu haben.

Die in unserer gestrigen Nummer mitgetheilte Messeraffäre, die sich im Gasthof „Zum Stern“ Speicherstraße 1 zugetragen hat, können wir nach genaueren Erkundigungen heute in Einzelheiten berichten, wenngleich auch an den Hauptmomenten leider nichts zu ändern ist.

Unter Ausschluß der Öffentlichkeit wurde gegen den früheren Schmiedemeister Robert T. v. I., jetzt in Zülchow wohnhaft, wegen Majestätsbeleidigung verhandelt. Der Angeklagte ist beschuldigt, am 18. Dezember v. J. in Rosow den Kronprinzen und den Prinz Wilhelm beleidigt zu haben.

Kaufmann ganz unmotivirt auf den Keller eingestochen habe, sie haben von einem lebhaften Gezänke über einer Schlägerei nichts gesehen noch gehört. Der verwundete Keller ist übrigens noch in Begleitung Anderer zum Dr. Centius gefahren, der allerdings nicht zu Hause war und ist erst dann bei der Rückkehr von dort auf dem Flur des Gasthofs erschöpft zusammengesunken.

Am 1. d. M. verunglückte der Arbeiter Friedr. Streß aus Grabow auf eigenthümliche Weise; derselbe ging die Grabowstraße entlang, als ein kleines Mädchen mit einem Regenschirm an ihm vorüberkam.

Schon wiederholt sind dadurch Brandschäden entstanden, daß Dienstmädchen des Abends in ihrer Kammer mit der Lampe unvorsichtig umgegangen sind; auch heute ist wieder ein solcher Fall zu verzeichnen.

Auf dem Gute Stremlow bei Triebsee wurde vor einiger Zeit ein alter Thaler beim Graben unter einem Baume gefunden. Derselbe stammt aus dem Jahre 1615, und ist nach der Umschrift zur Zeit der sächsischen Herzöge Johann Casimir und Johann Ernst geprägt.

Aus den Provinzen.

Niederlande, 6. Mai. In der gestrigen Sitzung der Stadtverordneten Versammlung theilte nach dem „N. R.“ der Bürgermeister Hünje der Versammlung mit, daß vor einigen Tagen ein Schreiben von der bezüglichen Eisenbahnbaubehörde an ihn gelangt sei, mit der dringenden Aufforderung um schleunigste Beschlußfassung darüber, wie sich die Stadt bei event. Vertheilung von Dampfbahnen von der Ueher bis zum Bahnhof verhalten solle.

Sachsisch. Das hiesige neue Wambau, welches auf 20 Badzellen und mit Dampfbetrieb eingerichtet werden wird, ist schon so weit im Rohbau vorgeschritten, daß es zum Beginn der Saison fertig gestellt sein wird.

Das altrenommirte Hotel von M. Küster hat infolge einer Aenderung erfahren, als in demselben ein ca. 60 Fuß langer und 35 Fuß breiter, prächtiger Speisesaal gebaut und der an demselben gelegene Garten prachtvoll hergestell worden ist.

Vermischte Nachrichten.

(Eingemachte Apfelsinen.) Man nimmt eine kleine Sorte süße Apfelsinen (am besten eignen sich dazu Mandarinen), rikt mit einem scharfen Messer vorsichtig die Schale der Länge nach von oben nach unten achtmal ein, ohne das weiße Mark völlig zu durchschneiden, und legt die Apfelsinen 24 Stunden in frisches Wasser, welches man dreimal erneuert.

Arral getränktes Papier darüber und bindet das Gefäß mit Pergamentpapier oder Blase zu.

Telegraphische Depeschen.

München, 8. Mai. Dem zum Botschafter in London ernannten, bisher hier akkreditirt gewesenen russischen Gesandten v. Staal ist, wie die „Allgem. Ztg.“ meldet, das Großkreuz des Michaelordens verliehen worden.

Wien, 8. Mai. Das Abgeordnetenhaus hat die Brantweinsteuer vorlage heute nach den Beschlüssen des Herrenhauses genehmigt und die Vorlage über den Bau der Eisenbahn von Mostar nach Metkovich in zweiter und dritter Lesung angenommen.

Wien, 8. Mai. Die „Polit. Korr.“ meldet: Die Pforte hat dem englischen Kabinett ihre Bereitwilligkeit mitgetheilt, an der Konferenz theilzunehmen, gleichzeitig aber auch den Wunsch ausgedrückt, daß die Konferenz in Konstantinopel zusammentrete und daß dieselbe nicht auf die ägyptische Finanzfrage beschränkt bleibe.

Prag, 8. Mai. Die Leiche der Kaiserin Maria Anna ist heute unter Theilnahme der Zivil-, Militär- und Kommunal-Behörden, vieler Korporationen und einer großen Menschenmenge nach dem Bahnhofe übergeführt worden.

Brüssel, 8. Mai. Die Repräsentantenkammer hat den Antrag auf Anstellung einer Untersuchung über die in der todten Hand resp. im Besitze von Klöstern befindlichen Güter mit 60 gegen 58 Stimmen abgelehnt.

Paris, 8. Mai. Die „Agence Havas“ veröffentlicht folgendes Kommuniqué: Es ist unrichtig, daß zwischen Frankreich und der internationalen afrikanischen Gesellschaft eine eigentliche Konvention abgeschlossen worden ist.

Paris, 8. Mai. Die Steuer-Einnahmen des Monats April d. Js. ergeben ein Zurückbleiben um 6 1/2 Millionen hinter dem im Budget vorgesehenen Vorausschlag.

London, 8. Mai. Die „Times“ meldet in einer zweiten Ausgabe aus Shanghai von heute, in Tientsin hätten wegen der Tonkin-Angelegenheit Präliminar-Verhandlungen begonnen.

London, 8. Mai. Die internationale Hygiene-Ausstellung in South Kensington ist am Freitag durch den Kaiser von Deutschland eröffnet worden.

London, 8. Mai. In einer Fabrik in der Nähe der Stadt Ayr in Schottland fand heute früh eine Dynamit-Explosion statt, durch welche 4 Personen getödtet wurden.

London, 8. Mai. Nach weiteren Nachrichten haben bei der heute früh in der Fabrik bei Ayr in Schottland stattgehabten Dynamit-Explosion 10 Personen das Leben eingebüßt, 2 Personen sind schwer verwundet.

London, 8. Mai. Der Staatssekretär des Auswärtigen, Lord Granville, erklärte, daß Gerücht von der Abtretung von Sarafsk an Rußland sei unbegründet und er könne dasselbe kaum für wahr halten, denn Rußland habe am 4. September v. J. erklärt, Sarafsk werde stets außerhalb der russischen Grenze bleiben.

London, 8. Mai. Unterhaus. Der Premier Gladstone erwiderte auf eine Anfrage, eine definitive Antwort der Pforte bezüglich der Konferenz sei noch nicht eingegangen.

London, 8. Mai. Unterhaus. Der Premier Gladstone erwiderte auf eine Anfrage, eine definitive Antwort der Pforte bezüglich der Konferenz sei noch nicht eingegangen.

London, 8. Mai. Unterhaus. Der Premier Gladstone erwiderte auf eine Anfrage, eine definitive Antwort der Pforte bezüglich der Konferenz sei noch nicht eingegangen.

London, 8. Mai. Unterhaus. Der Premier Gladstone erwiderte auf eine Anfrage, eine definitive Antwort der Pforte bezüglich der Konferenz sei noch nicht eingegangen.

London, 8. Mai. Unterhaus. Der Premier Gladstone erwiderte auf eine Anfrage, eine definitive Antwort der Pforte bezüglich der Konferenz sei noch nicht eingegangen.

Die Grafen von Dürrenstein.

Original-Roman von E. Heinrichs.

„Mein Verhängnis ist erschienen,“ murmelte sie, sich angstbehaftet an die Mauer lehnd.
Der Geheimrath stand jetzt an ihrer Seite.
„Sie haben Besuch bekommen,“ sagte er heftig, „eine herrschaftliche Equipage vor der Villa Einsiedel ist ein seltsames Wunder. Sie sind erpicht, Baroness! Steht der Besuch mit Ihrer Zukunft in Verbindung?“
„Vielleicht,“ versetzte Regina düster.
„Sie haben einen Freund,“ flüsterte Berg mit vibrierender Stimme, „opfern Sie sich nicht dem Schwärmer Rammon, Regina! — In ihm Hab und Gut steht zu Ihrer Verfügung.“
Die junge Dame nickte mechanisch, sie mochte wohl kaum seine Worte vernommen haben, da ihre ganze Seele von Furcht und Entsetzen gefesselt war. Ohne sich nach dem Geheimrath umzuschauen, eilte sie flüchtigen Fußes in's Haus, wo sie in ihrem Zimmer halb-ohnmächtig zusammenbrach.

6. Kapitel.

Der tolle Dürrenstein.

Baron Einsiedel stand im Salon dem Majorats Herrn von Dürrenstein und seinem Neffen gegenüber, beide mit einer etwas gezwungenen Herzlichkeit begrüßend.
Der alte Graf war eine vom Alter zwar etwas gebeugte und gedrochene, aber noch imponirende Gestalt, mit einem mächtigen, von kurzem, grauen Haar bedeckten Kopf, einer kühn gebogenen Nase, und buschigen Brauen, unter welchen die blauen Augen schärf und herausfordernd hervorblickten. Der untere Theil des verwitterten Gesichts wurde von einem langen, grauen, recht unbilligsten Bart bedeckt, welcher bis auf die Brust herabreichte und dem alten Herrn das Ansehen eines Landknechtes gegeben hätte, wenn die bürgerliche Aufsehntheit in ihrer etwas schätigen Vernachlässigung diesen Vergleich zugelassen.
Der jüngere Graf, der Neffe des Majorats Herrn, war ebenfalls von großer, kräftiger Gestalt wie sein Onkel, mit welchem er überhaupt eine frappante Ähn-

lichkeit besaß. Dieselbe Adernase, dieselbe hohe Stirn, um welche sich dünnes, blondes Haar schmeigte, während die grauen Augen einen andern, aber unangenehmeren Ausdruck hatten, denn stehend und unruhig flog der Blick von einem Gegenstand zum andern, wobei die Rechte mit zitternder Ungeduld den starken klobigen Bolzball strich. Man konnte den jungen Grafen Albrecht mehr hübsch als häßlich nennen, und doch schien Baron Einsiedel an diesem von einer tropischen Sonne verbrannten Gesicht kein recht gutes gefallen zu finden, als er nach kurzem Willkommen mit einem unterdrückten Seufzer seine Gäste zum Essen einlud.

„Da haben wir den Wildfang wieder, Baron!“ begann der Majorats Herr mit rauher Stimme, „hat sein Wort gehalten, wie es einem echten Dürrenstein geziemt, he? Was sagen Sie zu dem Jungen, hat sich wieder die Hörner abgelaufen, da draußen in der republikanischen Welt, ist ein ganzer Kerl geworden, he, Baron?“
Er lagte bei diesen Worten kurz auf und zerrte sich an dem langen Bart.
„Es freut mich aufrichtig, den jungen Grafen so ernst und gefest wiederzusehen,“ versetzte der Baron hastig, „und welche ein Glück, daß Sie vor dem letzten Sturm den Hasen erreicht haben.“

„Nun, was das anbelangt,“ meinte Graf Albrecht achselzuckend, „so hat der Onkel, denn ein solcher und einer der schlimmsten war's — mich recht weidlich durchgeschüttelt, — es fehlte nicht viel daran, daß auch ich eine hinreichende Quantität Seewasser verschluckt hätte. Doch stand es in den Sternen geschrieben, daß ich das Vaterland und den Oheim wiedersehen sollte, wo mir, wie ich mit Ueberzählung erfahren, noch ein größeres Glück ausbewahrt worden ist.“
„Ja, schauen Sie nur, Baron!“ lagte der Majorats Herr, den fürchterlichen Bart mit wildem Eifer zusammenstreichend, wodurch sein Antlitz einen wahrhaft grotesken Anstrich erhielt, „der Junge spricht wie ein Hofjunker neuesten Datums, weiß nicht, wo er das gelernt hat, bei den tabaklaubenden Banker's oder den Feuerländern, — kommt mir wie ausgewechselt vor und wenn er nicht die Dürrenstein'sche Nase hätte, könnte ich irren an seiner Person werden. Was sagen Sie dazu, Baron, he?“

„Ich kann mich nur dieses Besuchs freuen, lieber Graf!“ erwiderte der Baron, „und hätte den Dürrenstein'schen Erben auf der Stelle wieder erkannt, obwohl Graf Albrecht den alten Adam in's Weltmeer versenkt zu haben scheint.“
„So ist es, Herr Baron!“ fiel der junge Graf ruhig ein, „mein theurer Oheim scheint förmlich darauf verfaßt zu sein, mich mit tabaklaubenden Banker's und sogar Feuerländern in Verbindung zu bringen, während ich stets darauf bedacht gewesen, mir gute Gesellschaft zu verschaffen.“

Er blickte bei diesen Worten aufmerksam seine mit seinen hellen Glaces' besetzten Fingerspitzen an und schien es durchaus nicht zu bemerken, daß der Majorats Herr die denkbar verächtlichsten Blicke auf seine Hände warf und während das seltsame Baragesicht wieder auflösen suchte.
„Na, m. in. in. in.“ brummte der Alte, „muß eine wunderliche Welt drüben sein, he, Baron? Im Hinterwalde jagen mit Glaces', — begreife das ein Anderer, hält's von dem Albrecht nimmer erwartet; — kann das seine Leder auf der Tod nicht leiden, — werde den tollen Dürrenstein ganz allein zu Grabe tragen müssen, was, Baron?“

„Scheint so, mein lieber Graf!“ lächelte Einsiedel, den des Majorats Herrn Bart-Experiment aus seiner trüben Stimmung riß, „aber grämen Sie sich nicht darüber, — unsere heutige Welt liebt die wilde Natürlichkeit nicht, und was die Damen anbelangt —“
„Ja so, das hätten wir beinahe vergessen,“ unterbrach ihn der Majorats Herr hastig, „wo ist Ihre Tochter, Baron? — Hat sie uns erwartet, he?“
„Ich werde Regina mit Ihrer gütigen Erlaubnis hierher bitten lassen,“ bemerkte der Baron, die Glocke in Bewegung setzend, und dem eintretenden Diener die nötige Weisung ertheilend.

„Wollen Sie uns nicht der Frau Baronin vorstellen?“ fragte Graf Albrecht nach einer kleinen Weile.
„Ah, die ist ja immer krank,“ rief der alte Dürrenstein rüchsiglos, „selbst die gute Dame nicht mehr reisen und Geld verschwenden kann, ist sie permanent krank, obwohl sie noch jung und hübsch genug ist, um den Männern die Köpfe zu verkehren. Was mich anbelangt, so hätte ich nach einer Leonie nicht wieder heirathen können, da es ihresgleichen nicht mehr

geben konnte! — aber die Untreue rächt sich stets, he, Baron?“

Dieser war bald roth und bald blaß geworden bei der unerhörten Rücksichtslosigkeit des alten Grafen, während der Neffe sich bestürzt erhoben und vergebens den Oheim zu unterbrechen versucht hatte.

Da trat Regina in den Salon, um die peinliche Szene zu enden.

„Meine Tochter,“ besaß sie sich Baron Einsiedel, ihre Hand ergreifend und sie einige Schritte vordringend, „ich habe die Ehre, Dir hier den Majorats Herrn Grafen von Dürrenstein und seinen nach langjähriger Abwesenheit in die Heimath zurückgekehrten Neffen, den Grafen Albrecht, vorzustellen.“

Der alte Graf, dessen Charakter im Grunde offen und ehrlich war, ging mit ausgebreiteten Armen auf die bleich und verlegen dastehende junge Dame zu, welche vor seinem Anblick entsetzt zurückwich.

„Sei mir vieltausendmal gegrüßt, Leonie's Tochter!“ rief er mit auffälliger Mißthung, welche sich im Zittern der rauhen Stimme kundgab, „fürchte Dich nicht vor dem alten Bären, der Dich lieb haben will wie sein eigenes Kind, denn Du bist ihr lebhaftes Abbild, — Zug für Zug das liebe Gesicht der Tochten. — O, ich habe sie lieb gehabt so sehr, so sehr!“

Regina sah den alten, wunderlichen Mann an, der von ihrer geliebten Mutter so rührend sprach, es war dasselbe Gesicht, das sie als Kind so tödtlich erschreckt hatte, — aber heute mußte sie über ihren Schrecken lächeln; — er sah so komisch aus, der alte Graf, und schweigend nickte sie sich, um sich auf Stirn und Wangen von dem langen Bortelbart küssen zu lassen. Er hatte ihre Mutter geliebt, er war ihr treu geblieben bis über's Grab hinaus, der tolle Dürrenstein, und Regina senkte im Hinblick auf ihren Vater, dem die ganze Scene ebenso widerwärtig als peinlich erschien.

„Na, Albrecht, tritt näher,“ sprach der Oheim jetzt wieder völlig gefaßt, „was sagst Du zu dieser köstlichen Rose? — Ha, Junge, der Alte kann auch in Glaces' reden, wenn's just darauf paßt. Und hier paßt es, — eine weiße Rose freilich, die bald schon gefärbt werden soll. Schaut Euch einander an, Kinder! — sollt ja für's ganze Leben zusammengehören, — werdet Zeit genug bekommen, Euch

Berlin, 8. Mai 1884.		Eisenbahn-Stamm-Actien.		Eis.-Prior.-Act. u. Oblig.		Hypotheken-Certifikate.		Industrie-Papiere.		Wechsel-Conto vom 8.	
Preussische Fonds.		Altona-Kiel 9 1/2 136,60 B 1/2		Berg.-Märk. S. S. 3 1/2 gar. 3 1/2 96,40 B		Dtsch. Grund.-Pfd. (R. 110) 5 94,50 B 1/2		Stahlfabrik Chem. Fab. 0 4 139,50 B 1/2		Amsterdam 3 Tage 1 169,40 B	
Oesterr. Anleihe 4 103,90 B 1/2		Berlin-Breslau 0 4 22,90 B 1/2		do. do. 2a. E. 3 1/2 96,50 B		do. do. (R. 110) 4 1/2 92,50 B 1/2		Deutsche Baugesellschaft 0 4 16,50 B 1/2		London 3 Tage 1 168,50 B	
do. do. 4 103,10 B 1/2		Berlin-Dresden 0 4 43,60 B 1/2		Berlin-Anhalter 4 1/2 103,75 B		Dtsch. Hypoth.-Pfdbr. 5 105,20 B 1/2		Bayer 2 1/2 152,50 B 1/2		Paris 3 Monate 1 168,50 B	
do. do. 4 103,50 B 1/2		Berlin-Hamburg 19 1/2 43,60 B 1/2		Berlin-Oberlausitzer 4 1/2 103,30 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brennerei 2 1/2 78,00 B 1/2		Belgien 3 Tage 1 167,00 B	
do. do. 4 101,90 B 1/2		Berlin-Stettin 4 1/2 120,50 B		Berlin-Hamburgr 4 1/2 103,30 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 2 Monate 1 167,00 B	
do. do. 4 101,90 B 1/2		Breslau-Schweidnitz 4 1/2 115,10 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,90 B		Berl. Magdeb. S. S. 3 1/2 103,00 B		do. do. 4 1/2 103,00 B		Brauerei 2 1/2 85,00 B 1/2		do. 1 Monat 1 167,00 B	
do. do. 4 102,20 B 1/2		Eisen-Rhein 0 4 43,									

kennen zu lernen. — He, Junge, fehl's Dir an Courage?"

Regina blühte sich blühend nach dem Vater um, der Höllenqualen litt. Er trat rasch zu ihr, um ihre Hand zu ergreifen und ihr leise „Muth, theures Kind!“ zuzusprechen.

Graf Albrecht, dessen Blick mit sichtlich bewunderung auf der lieblichen Gestalt ruhte, vernetzte sich mit ritterlichem Anstand vor ihr und sagte respektvoll: „Ich gebe mich der Hoffnung hin, meine gnädigste Baroness, daß Sie genug Vertrauen mir schenken werden, um überzeugt zu sein, daß meinerseits nichts geschehen wird, irgend welche Rechte geltend zu machen.“

„Dummes Zeug!“ polterte der Majoratsherr zornig dazwischen. — „was soll dies alberne Gewäsch? — Bist Du zurück gekommen, um meine Pläne umzustossen, he, Junge? — Abgemacht ist abgemacht, — die Regina hat eingewilligt, Deine Frau zu werden, — oder ist's nicht so, meine Tochter?“

Das junge Mädchen richtete sich stolz auf und sagte: „Ich habe meinem Vater gehorcht, als er dieses Opfer von mir forderte, — nicht um alle Schätze der Welt hätte ich mich sonst verkauft lassen.“

„Verkaufen — häßliches Wort!“ knurrte der Graf, „wäre Leonie's einziges Kind doch nicht verkauft

lassen, he? Will Dich glücklich sehen um jeden Preis, Regina Sprich, magst Du den Albrecht nicht?“

„Können Sie mir Zeit, Herr Graf! —“ bat Regina mit erstickter Stimme, „ich werde mich mit dem Gedanken vertraut machen.“

„Mein guter Oheim wünscht unsere Verbindung so bald als möglich vollzogen zu sehen, theure Regina!“ fiel Graf Albrecht plötzlich mit ungewöhnlicher Hast ein, „und wünschen Sie alsdann jeder Rücksichtnahme sich versichert halten, da es meine heiligste Aufgabe sein wird, Ihre Liebe mir zu gewinnen. Wer sollte bei Ihrem Anblick sich nicht selig preisen, ein solches Kleinod sein zu nennen.“

„Biel Geschrei und wenig Wolle!“ fuhr der Majoratsherr wieder ungeduldig dazwischen, „doch liegt wenigstens Vernunft in dem Gewäsch. Hätte lieber gesehen, wenn Du als ein tüchtiger und ehelicher Hinterswälder zurückgekommen wärest, erinnerst mich zuviel an den — — na, gleichviel, die Weiber lieben ja solches gedrechselte Zeug, und im Ganzen genommen ist der Junge gut und brav, auch sehr solide geworden, meine Tochter! — Rannst jetzt bei Hofe sogar Staat mit ihm machen, — lächerliche Veränderung, he?“

Regina schaute zusammen und baldete es, daß der alte Graf ihre Hand in die des Neffen legte und mit grotesker Heftigkeit die Verlobung des jungen

Barons vollzog, worauf er Regina einen prächtigen Diamantring an den Finger steckte, dessen Pendant der junge Graf bereits von ihm empfangen hatte.

„Es sind die Verlobungsringe meiner seligen Eltern,“ sagte er mit gedämpfter Stimme hinzu, wobei sein Auge feucht wurde.

Regina blühte zu dem alten wunderlichen Herrn mit getheilten Gefühlen empor. Sie konnte ihm nicht zürnen, da er ihre Mutter einst geliebt und der leidende Gedanke seines Thuns nur einzig ihr, der Tochter Glück bezwecken sollte. Er war ja im Grunde seines Herzens ein rauher und ehelicher Charakter, der alle Dürrezeit, ein Gemisch von ganz absonderlicher Grobheit, Formlosigkeit und Nebligkeit, aber auch von starrm Despotismus und zäher Durchsührung seines Willens. Die Liebe für Regina's Mutter war der einzige poetische Lichtpunkt seines Lebens, der verklärte Schimmer eines kurzen Frühlinges, welcher nur im Traume ihm glüht. Sein Herz zehrte daran ein ganzes Leben hindurch und hielt das Bild der Geliebten mit rührender Treue so fest, daß selbst die gänzliche Verwilderung, in welche der mit reichen Glücksgütern der Erde überhäufte Majoratsherr versank, den Glanz desselben in seinem Herzen nie hatte trüben können.

Er wollte die einzige Tochter dieser geliebten Frau, welche ihn einst zu Gunsten des schönen Barons Ein-

stiel verweisen, auf seine Art glücklich und zur reichsten Frau des Landes machen; daß er dabei das Herz des jungen Mädchens außer Acht ließ, war ein Fehler, welchen man auf Rechnung seiner Verwilderung setzen mußte.

Der Pall war gemacht, er mußte gehalten werden; der künftige Majoratsherr von Dürrenstein stand vor ihr und alle vorläufigen Hoffnungen des Herzens mußten ab und zur Ruhe verwiesen werden.

So ließ Regina die Verlobung stillschweigend, wie ein Opferlamm geschlehen; — ein Blick auf den von heimlichen Srelenqualen gesalterten Vater gab ihr die Kraft, mit einer fast mechanischen Resignation das Unabänderliche zu ertragen und jeden geheimen Wunsch auf immer einzufahren.

Als der Baron Wein bringen ließ für seine Gäste, hatte Regina sich auf ihre Bitte bereits entfernen dürfen, um in der stillen Einsamkeit ihres Zimmers Trost und Frieden im inbrünstigen Gebete zu suchen. Und sie fand Beides.

Der allbarmerzige Gott sandte ihr den lindenden Balsam der Thränen und stärkte ihr Herz mit heiliger Kraft, um in Treue und Geduld das Kreuz zu tragen, welches die kindliche Pflicht ihr auferlegt.

(Fortsetzung folgt.)

Westdeutsche Versicherungs-Actien-Bank in Essen.

Siebenzehntes Geschäftsjahr. 1883.

1. Gewinn- und Verlust-Conto. Einnahme.

1. Gewinn-Vortrag aus 1882					
2. Prämien (abzüglich Ristorn):					
Prämien-Reserve aus 1882 für					
Antheil der Rückversicherer	M. 987,647.430.	Versicherungs-Summe	M. 1,132,393. 98.		
			587,011. 16.		
			M. 565,382. 82.		
Prämie in 1883 für			M. 1,749,458. 82.		
3. Brandschaden-Reserve aus 1882			M. 108,579. —		
Antheil der Rückversicherer			26,540. —	82,039. —	
4. Zinsen				73,522. 72.	
5. Diverse				2,120. 87.	
				M. 2,477,896. 29.	

Ausgabe.

1. Prämien für in 1883 rückversicherte	M. 321,242.467.				M. 719,784. 58.
2. Prämien-Reserve für Rückversicherung	M. 978,759,664.	Versicherungs-Summe	M. 1,110,336. 56.		
	404,072.414.		535,974. 89.		574,361. 67.
3. Brandschäden: bezahlte		M. 1,313,899. 22.			
Antheil der Rückversicherer		709,474. 25.	M. 604,424. 97.		
schwebende		M. 324,497. —			
Antheil der Rückversicherer		180,497. —	M. 144,000. —	748,424. 97.	
4. Provisionen (abzüglich der von den Rückversicherern erstatteten), gesammte Verwaltungs- und Organisations-				287,237. 27.	
Kosten incl. Steuern und Verwendungen für gemeinnützige Zwecke				7,140. 93.	
5. Abschreibungen auf Immobilien und zweifelhafte Aussenstände				1,071. 48.	
6. Verluste auf Effecten und Coursdifferenzen					
7. Ueberschuss: Ueberweisung an den Capital-Reservefonds			M. 30,000. —		
statut- und vertragsmäßige Tantiemen			15,654. 71.		
Dividende an die Actionaire (M. 42 auf die Actie)			84,000. —		
Gewinn-Vortrag			10,220. 68.	139,875. 39.	
				M. 2,477,896. 29.	

II. Summarische Bilanz pro 31. December 1883.

Activa.

1. Depotwechsel der Actionaire				M. 4,800,000. —
2. Immobilien: das Gesellschafts-Grundstück sonstiger Grundbesitz			M. 176,000. —	18,000. —
				194,000. —
3. Hypotheken				743,101. 42.
4. Effecten, Nominalbetrag M. 783,700, Coursverth vom 31. December 1883				780,399. 75.
5. Cassa-Bestand und Giro-Guthaben bei der Reichsbank				31,713. 81.
6. Mobilien und Materialien, abgeschrieben				—
7. Diverse Debitoren: Guthaben bei Banquiers, Gesellschaften, Agenten etc.				634,689. 14.
				M. 7,183,904. 12.

Passiva.

1. Actien-Capital				M. 6,000,000. —
2. Capital-Reservefonds			M. 253,639. 68.	
Ueberweisung ult. 1883			30,000. —	283,639. 68.
3. Schaden-Reserve für eigene Rechnung				144,000. —
4. Prämien-Reserve für eigene Rechnung				574,361. 67.
5. Nicht erhobene Dividende aus 1882				2,556. —
6. Diverse Creditoren				69,471. 38.
7. Zu vertheilende Dividende (M. 42 auf die Actie)				84,000. —
8. Tantiemen				15,654. 71.
9. Gewinn-Vortrag				10,220. 68.
				M. 7,183,904. 12.

Essen, den 5. Mai 1884.

Westdeutsche Versicherungs-Actien-Bank.

Der Vorstand. Der Director.
Friedr. Wilb. Waldhausen. Bandhauer.



Unsere Fabrik besteht hierseit seit dem Jahre 1835 und hat sich in Folge ihrer bekannten Reellität vom Keinen Anfang zu ihrem heutigen Umfange emporgearbeitet.
Zu unserm Nutzen Dr. Luge'schen Gesundheits-Coffee verwenden wir immer in derselben Weise nur taubelose, nahrhafte Stoffe — keine synthetischen Sägen — und unsere Arbeiter, von denen manche bereits über dreißig Jahre bei uns im Dienste sind, von der Pflicht durchdrungen, ihre ganze Kraft aufzubieten, um ein taubeloses Präparat herzustellen.
Demgemäß haben wir auch auf fünf großen internationalen Weltausstellungen, in Amsterdam 1869, in Graz 1870, in Wostan 1873, in Wien 1873, in London 1873, in Bremen 1874, die Preismedaille und auf der Weltausstellung für Gesundheitspflege in Brüssel 1876 die Erinnerungsmedaille erhalten. Andere Ausstellungen haben wir nicht weiter befolgt.
Allen Gesundheitskennern und allen Hausfrauen unterbreiten wir hiermit unseren ächten Dr. Luge'schen Gesundheits-Coffee zur fortgesetzten Prüfung.
Unser Erfolg hat viele Nachahmungen hervorgerufen. Begünstigt durch unsere Mittel, haben wir aber den Preis so billig gestellt, daß auch die ädelnächste Nachahmung damit nicht concurrenzen kann. Man verlange daher in den Kaufplätzen unseren ächten Dr. Luge'schen Gesundheits-Coffee; derselbe ist nicht theurer als der nachgemachte.
Nordhausen a. Harz. Krause & Co.

Sichere Rettung aller Hals-, Brust- und Lungenkranken!

Ich und Tausende von Kranken verdanken einem seit vielen Jahren glänzend bewährten Heilmittel ihre Gesundheit und Befreiung von dieser furchtbaren Krankheit. Wo jahrelange Kuren erfolglos geblieben sind wo der Kranke schon die Hoffnung aufgegeben hat, hat dieses Mittel schnell und fast immer geholfen. Daher setze kein Kranker, sondern wende sich vertrauensvoll an mich.

A. Freytag,

Nittergutbesitzer und Ritter etc. in Bromberg.
NB. Zur Dankantwort bitte eine Briefmarke beizulegen.

Jungfrauen und Wittwen guter Erziehung bietet billige Ausbildung und sichere Anstellung als Krankenpflegerinnen das Krankenpflege-Institut vom rothen Kreuz in Kassel, Nr. 88 1/2 am Königsthor.

1 Reitknecht, d. b. d. Kavallerie war, kann sof. gute Stell. nach einem Nittergut erhalten. Näb. Neuenmarkt 7, 1 Tr.

Eisenbahn-Fahrplan

vom 20. Mai ab.

Berliner Bahnhof.

Abgang derzüge von Berlin nach:

Stargard, Colberg, Danzig, Kreis	Personenzug	5 U. 40 M. Morg.
Angermünde, Eberswalde, Berlin	Personenzug	6 U. 11 M. Morg.
Bafewall, Swinemünde, Stralsund, Wolgast, Prenzlau, Stralsburg, Rostock, Hamburg	Personenzug	6 U. 44 M. Morg.
Angermünde, Eberswalde, Berlin	Schnellzug	8 U. 20 M. Morg.
Stargard, Kreis, Breslau	Personenzug	9 U. 50 M. Morg.
Bafewall, Swinemünde, Stralsund, Wolgast, Prenzlau, Stralsburg, Rostock, Schwerin, Lübeck, Hamburg	Schnellzug	10 U. 55 M. Morg.
Stargard, Colberg, Danzig	Kourierzug	11 U. 16 M. Morg.
Angermünde, Schwedt, Eberswalde, Frankfurt a. D., Berlin	Personenzug	12 U. — M. Mitt.
Alt-Damm	Personenzug	1 U. 30 M. Nach.
Stargard	Personenzug	3 U. 5 M. Nach.
Angermünde, Eberswalde, Berlin	Kourierzug	3 U. 45 M. Nach.
Bafewall, Stralsburg, Rostock, Schwerin	Personenzug	4 U. 15 M. Nach.
Stargard, Colberg, Stolz	Personenzug	5 U. 1 M. Nach.
Angermünde, Schwedt, Eberswalde, Frankfurt a. D., Berlin	Personenzug	5 U. 20 M. Nach.
Stargard, Kreis, Breslau	Personenzug	7 U. 40 M. Nach.
Bafewall, Stralsund, Swinemünde, Wolgast, Prenzlau	Personenzug	7 U. 50 M. Nach.
Angermünde, Eberswalde, Berlin	Personenzug	9 U. 17 M. Nach.
Stargard	Gem. Zug	10 U. 54 M. Nach.
Angermünde	Gem. Zug	11 U. — M. Nach.
	Ankunft derzüge in Berlin von:	
Berlin, Eberswalde, Angermünde	Personenzug	1 U. 41 M. Morg.
Stargard	Gemischter Zug	6 U. 23 M. Morg.
Angermünde	do.	7 U. 25 M. Morg.
Stargard, Kreis, Breslau	Personenzug	7 U. 51 M. Morg.
Stralsund, Swinemünde, Wolgast, Bafewall	Personenzug	9 U. 17 M. Morg.
Berlin, Eberswalde, Angermünde, Schwedt	Personenzug	9 U. 34 M. Morg.
Stolz, Colberg, Stargard	Personenzug	10 U. 43 M. Morg.
Berlin, Eberswalde, Angermünde, Frankfurt a. D.	Kourierzug	11 U. 3 M. Morg.
Schwernin, Rostock, Stralsburg, Prenzlau, Bafewall	Personenzug	1 U. 13 M. Nach.
Alt-Damm	Personenzug	3 U. 10 M. Nach.
Danzig, Colberg, Stargard	Kourierzug	3 U. 30 M. Nach.
Hamburg, Rostock, Stralsburg, Stralsund, Swinemünde, Wolgast, Bafewall	Schnellzug	3 U. 55 M. Nach.
Berlin, Eberswalde, Frankfurt a. D., Angermünde, Schwedt	Personenzug	4 U. 47 M. Nach.
Stargard, Kreis, Breslau	Personenzug	5 U. 15 M. Nach.
Berlin, Eberswalde, Angermünde	Schnellzug	7 U. 23 M. Nach.
Stargard	Personenzug	8 U. 59 M. Nach.
Danzig, Colberg, Stargard, Kreis	Personenzug	10 U. 5 M. Nach.
Hamburg, Rostock, Stralsburg, Stralsund, Swinemünde, Wolgast, Bafewall	Personenzug	10 U. 25 M. Nach.
Berlin, Eberswalde, Angermünde, Frankfurt a. D.	Personenzug	10 U. 39 M. Nach.